

SURREY BUSINESS OPPORTUNITIES

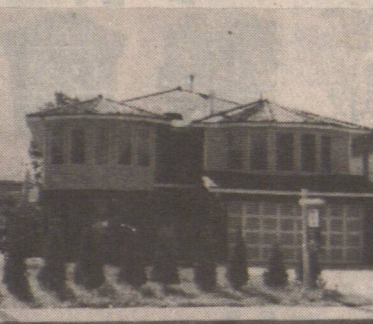
- ★ Mall Coffee Shop \$29,900
- ★ Fine "Italian" dining 72 seats \$119,000
- ★ Knitting business, one of a kind, turn key operation. Offers.

VIC HRYHIRCHUK &
PAT YOUNGBERG
581-3838



NRS GUILDFORD REALTY
#6-9965 - 152nd Street
Surrey, B.C. V3R 4G5

超值大屋機會難逢



三年新列治文 BLUNDELL 靚區，地大 46X160，實用 4200 呎八睡房五全廁四廳弧形樓梯，樓底特高與光猛，電器窗簾齊全。屋主返港急售只開價三十萬左右。(屋大，目前樓下可收租1350元)請電夏太：250-6143
LIN LIN HSIA: 261-7275
李太：275-1176

KRG
INSURANCE BROKERS
WESTERN INC.
104 - 1847 West Broadway
Vancouver, B.C.
731-6541
Free Parking

歡迎查詢
任何有關房屋、商業
或汽車等保險燕梳
GEORGE DER KAIWAY
CECELIA YEE



三睡房柏文 \$99,000

列治文# 308 - 7180 LINDSAY ROAD, 私家地方，近期翻新裝修。電器設備齊全。頂樓，有山景。1057 呎，誠屬最佳投資。

275-2436 ED SCHWARTZIN
270-8831 UNITED REALTY

1983 MITSUBISHI built in JAPAN
5 spd. 2 door HB.AC. New Alter-nator. Batterie. CV Boots.
92870 Miles Value \$3500 MOVING
MUST SELL \$2200 OBO Call DIANE
Phone 984-3249

屋主自賣

列治文靚區全新理想屋
(無須繳付 GST, 大約平\$40,000)面積約四千二百呎，地大 66' X 150' 即可入住，隨時引看。電 278-8338
657-6028 李太或楊太洽

屋主自賣

※近喜士巴士總站地大 33 X 155, 三房一廳，三層地庫高 \$219,900
※CAPITAL HILL 地大 33 X 122 四房一廳 \$219,900 經紀免問
電話 299-3951 傳呼 686-9056



日夜通渠通廁
修理水喉

電話 230-3683

屋主自賣

北三角洲相鄰好屋，合四個單位，食五千呎，地特大，目前月入二千五百六十元，讓價：

\$ 319,000

查詢：594-9739

商住兩用大廈 出讓

入息好已租出，位於沙省約克頓市中心舖街。正層有兩間舖，上層有三間二房柏文，並有完成土庫，開價：\$180,000 查詢 P.O. BOX 934 YORKTON, SASK. S3N 2X1 或電話：306-783-5311

COND 柏文出讓

位於 COMMERCIAL DRIVE 二大睡房，價 \$136,9000 有意電 254-7765 英語留言



華埠片打東街 141-147 號
電話 683-4722 或 687-0825

名園酒家夜總會

◀新春大貢獻▶

社團春茗宴會

特價

每席由 \$175.00 起

(政府 G.S.T. 包括在內)

定座電話：683-4722

星期美點·晚飯小菜·歌星樂隊·

特價酬賓席 七天營業

歡迎駕臨指導

每晚五時後免費寬大泊車場
奇花街夾歌倫比亞街角

電經通兩佐
2 紀方房一
5 免便廁
5 間價廳廚
5 一十上層
3 至八上層
6 九萬齊下
8 時九交各

柏文割賣
8 通一寬
7 便房近
9 入學淨
1 萬有
8 九校有
4 萬商景
5 話校三
5 交樓

本報廣告
效力宏大

\$500,000 PER YR.
\$50,000 PER MO.
(comm., verifiable)

DREAM HOME
NEW MERCEDES
NEW CANADIAN
HEALTH
PRODUCT
One Product Only
電話：942-1709
24 Hour Message

屋主自賣

55 夾域多利向南溫特色，上下共六房四廳兩廚兩廁交通便，近學校，價二十六萬五，星期六、日下午 2 至 4 時開參觀有意電 3225145 葉太洽 1885 東 55 街域多利。

屋連地讓

3907 S. W. MARINE DR. 登巴區街角位，鄰近 WALLACE 街屋有三睡房，平地約 10700 呎，電 261-0895

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447

找工作？ 月入 \$3,000?

世界級公司徵求區域經銷商，兼職或全職皆可？代理世界專利的純天然營養食品，護膚美容保健及日常用品。自任經理，不須存貨，免費訓練，制度完善，永不降級。產品保證有效，請立電話：433-0347

柏文分租

誠徵清潔愛靜懂英語士女分租二睡房柏文，月租約三百元。吸煙免問。近商場、快車站，交通方便。三月起入住。有意請電：875-1555

樓上單房

正層單人房出租，近商場、快車站，交通方便。三月起入住。有意請電：875-1555

樓上出租

全層二房一廳一廚，近商場、快車站，交通方便。三月起入住。有意請電：875-1555

樓上出租

全層二房一廳一廚，近商場、快車站，交通方便。三月起入住。有意請電：875-1555

樓上出租

全層二房一廳一廚，近商場、快車站，交通方便。三月起入住。有意請電：875-1555

樓上出租

全層二房一廳一廚，近商場、快車站，交通方便。三月起入住。有意請電：875-1555

唐餐館讓

位於 MAPLE RIDGE 經營額達五六十萬元，左右有九十六個雅座，僅讓 \$160,000 電話 250-6050 RAY (NRS WESTBURN)

禮品生意志在脫手

座落列治文商業中心近第三路市中心精緻工藝精品店零售，批發生意，東主因急事返港，迫平價急賣，連全部存貨及一切雅緻裝修及設備，僅取價九萬九，認真認真，有條件，新移民，誠投資大好機會，勿勿錯過詳情請：滿堂紅公司：874-4268 何仲生什理：278-7870 緊急傳呼：667-7393

舖位出租或讓

素里旺盛地點，宜雜貨生意，查詢電話：875-8693

時裝店廉讓

沙省沙域在旺盛商場時裝店廉讓，改行廉價出讓，位置好租平，有意請電 (306) 668-2828 查詢。

餐館出讓

位於 W. BROADWAY 有酒牌唐人餐館設備齊全價錢 \$99,000 請電 734-1392 或 738-9836

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447

舖位出租或讓

素里旺盛地點，宜雜貨生意，查詢電話：875-8693

時裝店廉讓

沙省沙域在旺盛商場時裝店廉讓，改行廉價出讓，位置好租平，有意請電 (306) 668-2828 查詢。

餐館出讓

位於 W. BROADWAY 有酒牌唐人餐館設備齊全價錢 \$99,000 請電 734-1392 或 738-9836

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447

舖位出租或讓

素里旺盛地點，宜雜貨生意，查詢電話：875-8693

時裝店廉讓

沙省沙域在旺盛商場時裝店廉讓，改行廉價出讓，位置好租平，有意請電 (306) 668-2828 查詢。

餐館出讓

位於 W. BROADWAY 有酒牌唐人餐館設備齊全價錢 \$99,000 請電 734-1392 或 738-9836

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447

舖位出租或讓

素里旺盛地點，宜雜貨生意，查詢電話：875-8693

時裝店廉讓

沙省沙域在旺盛商場時裝店廉讓，改行廉價出讓，位置好租平，有意請電 (306) 668-2828 查詢。

餐館出讓

位於 W. BROADWAY 有酒牌唐人餐館設備齊全價錢 \$99,000 請電 734-1392 或 738-9836

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447

舖位出租或讓

素里旺盛地點，宜雜貨生意，查詢電話：875-8693

時裝店廉讓

沙省沙域在旺盛商場時裝店廉讓，改行廉價出讓，位置好租平，有意請電 (306) 668-2828 查詢。

餐館出讓

位於 W. BROADWAY 有酒牌唐人餐館設備齊全價錢 \$99,000 請電 734-1392 或 738-9836

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447

舖位出租或讓

素里旺盛地點，宜雜貨生意，查詢電話：875-8693

時裝店廉讓

沙省沙域在旺盛商場時裝店廉讓，改行廉價出讓，位置好租平，有意請電 (306) 668-2828 查詢。

餐館出讓

位於 W. BROADWAY 有酒牌唐人餐館設備齊全價錢 \$99,000 請電 734-1392 或 738-9836

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447

舖位出租或讓

素里旺盛地點，宜雜貨生意，查詢電話：875-8693

時裝店廉讓

沙省沙域在旺盛商場時裝店廉讓，改行廉價出讓，位置好租平，有意請電 (306) 668-2828 查詢。

餐館出讓

位於 W. BROADWAY 有酒牌唐人餐館設備齊全價錢 \$99,000 請電 734-1392 或 738-9836

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447

舖位出租或讓

素里旺盛地點，宜雜貨生意，查詢電話：875-8693

時裝店廉讓

沙省沙域在旺盛商場時裝店廉讓，改行廉價出讓，位置好租平，有意請電 (306) 668-2828 查詢。

餐館出讓

位於 W. BROADWAY 有酒牌唐人餐館設備齊全價錢 \$99,000 請電 734-1392 或 738-9836

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447

舖位出租或讓

素里旺盛地點，宜雜貨生意，查詢電話：875-8693

時裝店廉讓

沙省沙域在旺盛商場時裝店廉讓，改行廉價出讓，位置好租平，有意請電 (306) 668-2828 查詢。

餐館出讓

位於 W. BROADWAY 有酒牌唐人餐館設備齊全價錢 \$99,000 請電 734-1392 或 738-9836

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447

舖位出租或讓

素里旺盛地點，宜雜貨生意，查詢電話：875-8693

時裝店廉讓

沙省沙域在旺盛商場時裝店廉讓，改行廉價出讓，位置好租平，有意請電 (306) 668-2828 查詢。

餐館出讓

位於 W. BROADWAY 有酒牌唐人餐館設備齊全價錢 \$99,000 請電 734-1392 或 738-9836

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447

舖位出租或讓

素里旺盛地點，宜雜貨生意，查詢電話：875-8693

時裝店廉讓

沙省沙域在旺盛商場時裝店廉讓，改行廉價出讓，位置好租平，有意請電 (306) 668-2828 查詢。

餐館出讓

位於 W. BROADWAY 有酒牌唐人餐館設備齊全價錢 \$99,000 請電 734-1392 或 738-9836

生意出讓

高貴林肉店出讓，面積 1,600 呎，設備齊全，適合家庭，開價三萬九，有意者請電：939-5898 或 522-7558 晚 520-1291 曹先生洽。

餐館讓或出租

位於繁忙一號高速公路之連鎖，宜家庭經營，有住所及大儲藏室，包一些生財財材，電 738-7119 或 687-1447